

本署檔號： (HRFM8) in TD HR78/180-1

中西區交運會文件第33/2024號

來函檔號：

電話：

傳真：

香港
中環統一碼頭道 38 號
海港政府大樓 11 樓
中西區區議會秘書處
中西區區議會交通運輸委員會
(經辦人：程惠鋸女士)

楊主席及各位委員：

2024 - 2025 年度中西區巴士路線計劃
城巴第 1 號線 (跑馬地 (上) - 摩星嶺) 及
第 5B 號線 (銅鑼灣 (東院道) - 堅尼地城)
落實服務調整的實施日期

繼本署於 2024 年 6 月 13 日致函中西區區議會交通運輸委員會有關 2024 - 2025 年度中西區巴士路線計劃的項目總結後，現特此通知各委員，本署擬於 2024 年 10 月 6 日 (星期日) 實施城巴第 1 號線 (跑馬地 (上) - 摩星嶺) 及第 5B 號線 (銅鑼灣 (東院道) - 堅尼地城) 的服務調整。詳情如下：

1. 城巴第 1 號線會縮短行車路線由往來跑馬地 (上) 與摩星嶺至中環 (港澳碼頭)；
2. 城巴第 5B 號線會延長行車路線由往來銅鑼灣 (東院道) 與堅尼地城至摩星嶺，而在凌晨提供服務的特別班次則維持現時的行車路線，行走銅鑼灣與堅尼地城之間；及
3. 新增城巴第 1 號、5B 號及 10 號線之間的巴士轉乘優惠。

有關路線改動後的服務詳情可參閱附件 1 及 2。

城巴將在實施有關服務調整前張貼通告，以通知乘客上述安排的詳情。如有任何查詢，請與本函代行人（電話：[REDACTED]）聯絡。

運輸署署長

（梁凱琪

[REDACTED] 代行）

2024年9月12日

有關城巴第 1 號線經調整後的服務詳情
(於 2024 年 10 月 6 日 (星期日) 起生效)

路線	城巴第 1 號線
終點站	<p>跑馬地 (上) - <u>中環 (港澳碼頭)</u></p> <p><u>特別服務</u> <u>中環 (港澳碼頭) 往跑馬地 (上)</u> (不經遮打道及美利道)</p>
服務時間	<p><u>跑馬地 (上) 開</u>： 每日 上午 6 時正至晚上 11 時正 (不變)</p> <p><u>中環 (港澳碼頭) 開</u>： 星期一至六 上午 6 時 30 分至晚上 11 時 30 分</p> <p><u>特別服務</u> <u>中環 (港澳碼頭) (不經遮打道及美利道) 開</u>： 星期日及公眾假期 上午 6 時 30 分至晚上 11 時 30 分</p>
行車路線	<p><u>跑馬地 (上) 開</u>： 藍塘道、成和道、景光街、山光道、黃泥涌道、摩理臣山道、灣仔道、菲林明道、軒尼詩道、金鐘道、德輔道中、摩利臣街、干諾道西及<u>港澳碼頭通路</u>。</p> <p><u>中環 (港澳碼頭) 開</u>： <u>港澳碼頭通路、干諾道中、林士街、德輔道中、遮打道、美利道、金鐘道、軒尼詩道、菲林明道、灣仔道、摩理臣山道、體育道、黃泥涌道、成和道、藍塘道、箕璉坊及蟠龍道</u>。</p> <p><u>特別服務</u> <u>中環 (港澳碼頭) (不經遮打道及美利道) 開</u>： <u>港澳碼頭通路、干諾道中、林士街、德輔道中、金鐘道、軒尼詩道、菲林明道、灣仔道、摩理臣山道、體育道、黃泥涌道、成和道、藍塘道、箕璉坊及蟠龍道</u>。</p>
上午繁忙時間班次	15 - 20 分鐘 (不變)

路線	城巴第 1 號線	
單程收費	\$4.4 (不變)	
新增巴士站	跑馬地開	中環 (港澳碼頭) 開
	1. 中環 (港澳碼頭) 巴士總站	1. 中環 (港澳碼頭) 巴士總站 2. 德輔道中近林士街
取消巴士站	跑馬地開	中環 (港澳碼頭) 開
	1. 干諾道西近西港城 2. 德輔道西近皇后街 3. 德輔道西近高陞街 4. 德輔道西近正街 5. 德輔道西近水街 6. 德輔道西近山道 7. 堅彌地城海旁近堅尼地城游泳池 8. 堅彌地城海旁近山市街 9. 卑路乍街近聯邦新樓 10. 域多利道近加惠民道 11. 域多利道西寧閣對面 12. 域多利道港島西廢物轉運站對面 13. 域多利道近明愛賽馬會摩星嶺宿舍 14. 域多利道近摩星嶺徑 15. 域多利道近摩星嶺道	1. 域多利道近摩星嶺道 2. 域多利道近摩星嶺徑 3. 域多利道明愛賽馬會摩星嶺宿舍對面 4. 域多利道近港島西廢物轉運站 5. 域多利道近西寧街 6. 域多利道近西市街 7. 吉席街近爹核士街 8. 堅彌地城海旁近卑路乍灣公園 9. 堅彌地城海旁歌連臣街對面 10. 德輔道西近堅尼地城游泳池休憩處 11. 德輔道西近山道 12. 德輔道西近嘉安街 13. 德輔道西西區警署對面 14. 德輔道西近正街 15. 德輔道西近東邊街 16. 德輔道西近修打蘭街 17. 德輔道中近永安中心

有關城巴第 5B 號線經調整後的服務詳情
(於 2024 年 10 月 6 日 (星期日) 起生效)

路線	城巴第 5B 號線
終點站	<p style="text-align: center;">銅鑼灣 (東院道) - <u>摩星嶺</u></p> <p style="text-align: center;"><u>特別服務</u></p> <p style="text-align: center;">(i) 銅鑼灣 (銅鑼灣道皇仁書院對面) 往 <u>摩星嶺</u></p> <p style="text-align: center;">(ii) 銅鑼灣 (怡和街) 往 堅尼地城 (不變)</p> <p style="text-align: center;">(iii) 堅尼地城 往 軒尼詩道 (崇光百貨外) (不變)</p> <p style="text-align: center;">(iv) 堅尼地城 往 軒尼詩道 (崇光百貨外) (不經遮打道及美利道) (不變)</p> <p style="text-align: center;">(v) <u>摩星嶺</u> 往 銅鑼灣 (東院道) (不經遮打道及美利道)</p>
服務時間	<p><u>銅鑼灣 (東院道) (往摩星嶺) 開:</u> 每日 上午 6 時 10 分至午夜 12 時正 (不變)</p> <p><u>摩星嶺 (往東院道) 開:</u> 星期一至六 上午 5 時 25 分至晚上 11 時 40 分 (不變)</p> <p><u>特別服務</u></p> <p><u>(i) 銅鑼灣 (銅鑼灣道皇仁書院對面) (往摩星嶺) 開:</u> 星期一至五 (公眾假期除外) 上午 8 時 40 分 (共 1 班) (不變)</p> <p><u>(ii) 銅鑼灣 (怡和街) (往堅尼地城) 開:</u> 每日 凌晨 12 時 25 分至凌晨 2 時 40 分 (不變)</p> <p><u>(iii) 堅尼地城 (往崇光百貨) 開:</u> 星期一至六 (公眾假期除外) 凌晨 12 時 05 分至凌晨 2 時正 (不變)</p>

路線	城巴第 5B 號線
	<p>(iv) <u>堅尼地城 (往崇光百貨) (不經遮打道及美利道) 開</u>： 星期日及公眾假期 凌晨 12 時 05 分至凌晨 2 時正 (不變)</p> <p>(v) <u>摩星嶺 (往東院道) (不經遮打道及美利道) 開</u>： 星期日及公眾假期 上午 5 時 25 分至晚上 11 時 40 分 (不變)</p>
行車路線	<p><u>銅鑼灣 (東院道) (往摩星嶺) 開</u>： 東院道、加路連山道、禮頓道、邊寧頓街、怡和街、軒尼詩道、金鐘道、德輔道中、摩利臣街、干諾道中、干諾道西、德輔道西、堅彌地城海旁、山市街、卑路乍街及域多利道。</p> <p><u>摩星嶺 (往東院道) 開</u>： 域多利道、加多近街、吉席街、堅彌地城海旁、德輔道西、干諾道西、干諾道中、急庇利街、德輔道中、遮打道、美利道、金鐘道、軒尼詩道、怡和街、高士威道、銅鑼灣道及東院道。</p> <p><u>特別服務</u></p> <p>(i) <u>銅鑼灣 (銅鑼灣道皇仁書院對面) (往摩星嶺) 開</u>： 銅鑼灣道、摩頓臺、高士威道、伊榮街、邊寧頓街、怡和街、軒尼詩道、金鐘道、德輔道中、摩利臣街、干諾道中、干諾道西、德輔道西、堅彌地城海旁、山市街、卑路乍街及域多利道。</p> <p>(ii) <u>銅鑼灣 (怡和街) (往堅尼地城) 開</u>： (不變)</p> <p>(iii) <u>堅尼地城 (往崇光百貨) 開</u>： (不變)</p> <p>(iv) <u>堅尼地城 (往崇光百貨) (不經遮打道及美利道) 開</u>： (不變)</p> <p>(v) <u>摩星嶺 (往東院道) (不經遮打道及美利道) 開</u>： 域多利道、加多近街、吉席街、堅彌地城海旁、德輔道西、干諾道西、干諾道中、急庇利街、德輔道中、金鐘道、軒尼詩道、怡和街、高士威道、銅鑼灣道及東院道。</p>
上午繁忙 時間班次	15 - 30 分鐘 (不變)
單程收費	\$4.4 (不變)

路線	城巴第 5B 號線	
新增巴士站	<p style="text-align: center;">銅鑼灣開 (只限東院道／銅鑼灣道皇仁書院對面開出的班次)</p>	<p style="text-align: center;">摩星嶺開 (只限往東院道班次)</p>
	<ol style="list-style-type: none"> 1. 域多利道西寧閣對面 2. 域多利道港島西廢物轉運站對面 3. 域多利道近明愛賽馬會摩星嶺宿舍 4. 域多利道近摩星嶺徑 5. 域多利道近摩星嶺道 	<ol style="list-style-type: none"> 1. 域多利道近摩星嶺道 2. 域多利道近摩星嶺徑 3. 域多利道明愛賽馬會摩星嶺宿舍對面 4. 域多利道近港島西廢物轉運站 5. 域多利道近西寧街
取消巴士站	<p style="text-align: center;">銅鑼灣開 (只限東院道／銅鑼灣道皇仁書院對面開出的班次)</p>	<p style="text-align: center;">摩星嶺開 (只限往東院道班次)</p>
	<ol style="list-style-type: none"> 1. 堅尼地城巴士總站 	